



Guayaquil, Agosto 20 de 2020

Señor
SUPERINTENDENTE DE COMPAÑÍAS, VALORES Y SEGUROS
Ciudad.-

Ref.: Compañía AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.
Expediente No. 8738 / Trámite No. 57153-0041-20

De nuestras consideraciones:

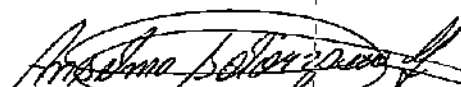
ANSELMO SOLORZANO GUARANDA y YURY SOLORZANO VILLEGAS en nuestra calidad de Gerentes de la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, dentro del trámite de la referencia de solicitud de transferencia de acciones de propiedad del señor Don **GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON** en la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, a nombre de sus herederos **GUILLERMO ANDRES, MARIA CATALINA, MARIA ELISA, MARIA SOLEDAD, DANIEL, ESTEBAN, MATIAS Y BEATRIZ**; todos de apellidos **BIRRELL RODRIGUEZ**; tenemos a bien autorizar a los profesionales del Derecho, Doctor José Ramón Jiménez Carbo y Abogado Juan Ramón Jiménez Carbo para que, en patrocinio de nuestra representada intervengan en el proceso, presenten cuantos escritos e información sean requeridos y realicen las acciones y actividades requeridas dentro del mismo.

Las transferencias fueron registradas el día 11 de Agosto de 2020 y de acuerdo a la decisión del causante, las acciones serán distribuidas en partes iguales a sus herederos.

Tómense en cuenta para notificaciones los correos electrónicos jrc@consorciolegalec.com y jrc@consorciolegalec.com de los Profesionales antes mencionados.

Particular que solicitamos a usted, para los fines pertinentes.

Atentamente,


SR. ANSELMO SOLORZANO GUARANDA
GERENTE


ING. YURY SOLORZANO VILLEGAS
GERENTE

20 AGO 2020





REGISTRO UNICO DE CONTRIBUYENTES SOCIEDADES



NUMERO RUC: 0990292728001
RAZON SOCIAL: AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A
NOMBRE COMERCIAL:
CLASE CONTRIBUYENTE: OTROS
REPRESENTANTE LEGAL: SOLORZANO VILLEGAS YURY RICARDINA
CONTADOR: SOLORZANO VILLEGAS YURY RICARDINA

FEC. INICIO ACTIVIDADES: 16/08/1976 **FEC. CONSTITUCION:** 16/08/1976
FEC. INSCRIPCION: 31/10/1981 **FECHA DE ACTUALIZACIÓN:** 11/01/2017

ACTIVIDAD ECONOMICA PRINCIPAL:

ACTIVIDADES AGRICOLAS

DOMICILIO TRIBUTARIO:

Provincia: GUAYAS Cantón: GUAYAQUIL Parroquia: TARQUI Barrio: LAS PEÑAS Calle: AV PEDRO MENENDEZ GILBERT
Número: S/N Intersección: PUERTO SANTA ANA Edificio: CONDOMINIO LOS SILOS Piso: 1 Oficina: 1 Referencia: ubicación
JUNTO AL EDIFICIO EL TORREON Telefono Trabajo: 046046101 Email: amendoza_2007@hotmail.com Celular:
0981109918

DOMICILIO ESPECIAL:

OBLIGACIONES TRIBUTARIAS:

- * ANEXO ACCIONISTAS, PARTICIPES, SOCIOS, MIEMBROS DEL DIRECTORIO Y ADMINISTRADORES
- * ANEXO DE DIVIDENDOS, UTILIDADES O BENEFICIOS - ADI
- * ANEXO RELACION DEPENDENCIA
- * ANEXO TRANSACCIONAL SIMPLIFICADO
- * DECLARACIÓN DE IMPUESTO A LA RENTA SOCIEDADES
- * DECLARACIÓN DE RETENCIONES EN LA FUENTE
- * DECLARACIÓN MENSUAL DE IVA

DE ESTABLECIMIENTOS REGISTRADOS: del 001 al 001

ABIERTOS: 1

JURISDICCION: ZONA 8 GUAYAS

CERRADOS: 0

FIRMA DEL CONTRIBUYENTE

SERVICIO DE RENTAS INTERNAS

Declaro que los datos contenidos en este documento son exactos y verdaderos, por lo que asumo la responsabilidad legal que de ella se deriven (Art. 97 Código Tributario, Art. 9 Ley del RUC y Art. 9 Reglamento para la Aplicación de la Ley del RUC).

Usuario: FJSO160608

Lugar de emisión: GUAYAQUIL/AV. 9 DE

Fecha y hora: 11/01/2017 11:58:48



REGISTRO UNICO DE CONTRIBUYENTES SOCIEDADES



NUMERO RUC: 0990292728001

RAZON SOCIAL: AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A

ESTABLECIMIENTOS REGISTRADOS:

No. ESTABLECIMIENTO: 001 ESTADO ABIERTO MATRIZ FEC. INICIO ACT. 16/08/1976

NOMBRE COMERCIAL:

FEC. CIERRE:

ACTIVIDADES ECONÓMICAS:

FEC. REINICIO:

ACTIVIDADES DE CULTIVO
ACTIVIDADES AGRICOLAS

DIRECCIÓN ESTABLECIMIENTO:

Provincia: GUAYAS Cantón: GUAYAQUIL Parroquia: TARQUI Barrio: LAS PEÑAS Calle: AV PEDRO MENENDEZ GILBERT
Número: S/N Intersección: PUERTO SANTA ANA Referencia: JUNTO AL EDIFICIO EL TORREON Edificio: CONDOMINIO LOS
SILOS Piso: 1 Oficina: 1 Telefono Trabajo: 046046101 Email: amendoza_2007@hotmail.com Celular: 0981109918

FIRMA DEL CONTRIBUYENTE

SERVICIO DE RENTAS INTERNAS

Declaro que los datos contenidos en este documento son exactos y verdaderos, por lo que asumo la responsabilidad legal que de ella se deriven (Art. 97 Código Tributario, Art. 9 Ley del RUC y Art. 9 Reglamento para la Aplicación de la Ley del RUC).

Usuario: FJSO160608

Lugar de emisión: GUAYAQUIL/AV. 9 DE

Fecha y hora: 11/01/2017 11:58:48

Guayaquil, 20 octubre del 2.016

Señor
ANSELMO SOLÓRZANO GUARANDA
Ciudad.

De mi consideración:

Cúmpleme informarle que la Junta General Universal y Extraordinaria de Accionistas de la Compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, en su sesión celebrada el día de hoy tuvo el acierto de elegirlo a usted **GERENTE** por un periodo de **CINCO AÑOS**, con las atribuciones constantes en el Estatuto Social de la misma.

En el ejercicio de su cargo usted ejercerá la representación legal, judicial y extrajudicial en forma conjunta con el otro **GERENTE** de la Compañía.

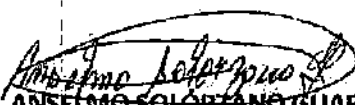
El Estatuto Social de la compañía consta en la Escritura Pública otorgada ante el notario Quinto del Cantón Guayaquil, **DOCTOR GUSTAVO FALCONI LEDESMA**, el 23 de Junio de 1.976, la misma que ha sido inscrita en el Registro Mercantil del Cantón Yaguachi, el 16 de Agosto del 1.976. Mediante Escritura Pública otorgada ante el Notario Vigésimo Quinto del Cantón Guayaquil, Doctor **SEGUNDO IVOLE ZURITA ZAMBRANO**, el 12 de septiembre del 2.008 e inscrita en el Registro Mercantil del Cantón Guayaquil, el 2 de junio del 2.009, la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, CAMBIO SU DOMICILIO AL CANTÓN GUAYAQUIL.

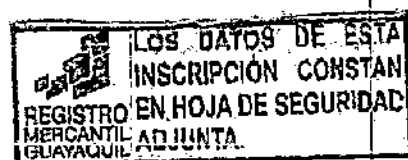
Muy atentamente.


ING. TURV SOLÓRZANO VILLEGAS
SECRETARIA AD-HOC

Guayaquil, 20 octubre del 2.016

RAZÓN: Acepto el cargo de **GERENTE** conferido a mi favor de la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A**


ANSELMO SOLÓRZANO GUARANDA
NACIONALIDAD, ECUATORIANA
C.I. No. 090545019-2





Registro Mercantil de Guayaquil

NUMERO DE REPERTORIO:45.309
FECHA DE REPERTORIO:28/oct/2016
HORA DE REPERTORIO:15:15

En cumplimiento con lo dispuesto en la ley, el Registrador Mercantil del Cantón Guayaquil ha inscrito lo siguiente:

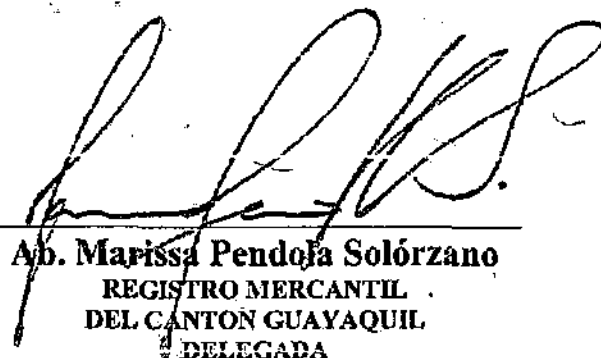
1.- Con fecha veintiocho de Octubre del dos mil dieciséis queda inscrito el presente Nombramiento de Gerente, de la Compañía AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A., a favor de ANSELMO SOLORZANO GUARANDA, de fojas 47.762 a 47.765, Registro de Nombramientos número 12.865.

ORDEN: 45309



Guayaquil, 01 de noviembre de 2016

REVISADO POR: *fo*


Ab. Marissa Pendola Solórzano
REGISTRO MERCANTIL
DEL CANTÓN GUAYAQUIL
DELEGADA

La responsabilidad sobre la veracidad y autenticidad de los datos registrados, es de exclusiva responsabilidad de la o el declarante cuando esta o este provee toda la información, al tenor de lo establecido en el Art. 4 de la Ley del Sistema Nacional de Registro de Datos Públicos.

Nº 1485143

Guayaquil, 20 octubre del 2016

Ingeniera
YURY SOLÓRZANO VILLEGAS
Ciudad.

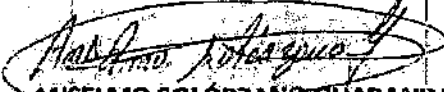
De mi consideración:

Cúmplame informarle que la Junta General Universal y Extraordinaria de Accionistas de la Compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, en su sesión celebrada el día de hoy tuvo el acierto de elegirlo a usted **GERENTE** por un periodo de **CINCO AÑOS**, con las atribuciones constantes en el Estatuto Social de la misma.

En el ejercicio de su cargo usted ejercerá la representación legal, judicial y extrajudicial en forma conjunta con el otro **GERENTE** de la Compañía.

El Estatuto Social de la compañía consta en la Escritura Pública otorgada ante el notario Quinto del Cantón Guayaquil, **DOCTOR GUSTAVO FALCONI LEDESMA**, el 23 de Junio de 1.976, la misma que ha sido inscrita en el Registro Mercantil del Cantón Yaguachi, el 16 de Agosto del 1.976. Mediante Escritura Pública otorgada ante el Notario Vigésimo Quinto del Cantón Guayaquil, Doctor **SEGUNDO IVOLE ZURITA ZAMBRANO**, el 12 de septiembre del 2.008 e inscrita en el Registro Mercantil del Cantón Guayaquil, el 2 de Junio del 2.009, la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, **CAMBIO SU DOMICILIO AL CANTÓN GUAYAQUIL**.

Muy atentamente.


ANSELMO SOLÓRZANO GUARANDA
SECRETARIO AD-HOC

Guayaquil, 20 octubre del 2016

RAZÓN: Acepto el cargo de **GERENTE** conferido a mi favor de la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A**


ING. YURY SOLÓRZANO VILLEGAS
NACIONALIDAD, ECUATORIANA
C.I. No. 092244251-2

LOS DATOS DE ESTA
INSCRIPCIÓN CONSTAN
REGISTRO EN HOJA DE SEGURIDAD
MERCANTIL
GUAYAQUIL ADJUNTA



Registro Mercantil de Guayaquil

NUMERO DE REPERTORIO: 45.310
FECHA DE REPERTORIO: 28/oct/2016
HORA DE REPERTORIO: 15:16

En cumplimiento con lo dispuesto en la ley, el Registrador Mercantil del Cantón Guayaquil ha inscrito lo siguiente:

1.- Con fecha veintiocho de Octubre del dos mil dieciseis queda inscrito el presente Nombramiento de Gerente, de la Compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, a favor de **YURY SOLORZANO VILLEGAS**, de fojas 47.735 a 47.738, Registro de Nombramientos número **12.858**.

ORDEN: 45310



Guayaquil, 31 de octubre de 2016

REVISADO POR:

Ab. Patricia Murillo Torres
REGISTRO MERCANTIL
DEL CANTON GUAYAQUIL
DELEGADA

La responsabilidad sobre la veracidad y autenticidad de los datos registrados, es de exclusiva responsabilidad de la o el declarante cuando esta o este provee toda la información, al tenor de lo establecido en el Art. 4 de la Ley del Sistema Nacional de Registro de Datos Públicos.

Nº 1514569

REPUBLICA DEL ECUADOR
DIRECCION GENERAL DE REGISTRO CIVIL
IDENTIFICACION Y CEDULACION

CEDULA No. **090145010-2**

CIUDADANIA
APELLIDOS Y NOMBRES
SOLORZANO GUARANDA ANSELMO JOSE
LUGAR DE NACIMIENTO
GUAYAS
GUAYAQUIL
PEDRO CARBO / CONCEPCION
FECHA DE NACIMIENTO **1960-03-17**
NACIONALIDAD **ECUATORIANA**
SEXO **M**
ESTADO CIVIL **Casado**
MARCY ARACELY
VILLEGAS RONQUILLO




INSTRUCCION: **BACHILLERATO** PROFESION / OCUPACION: **ESTUDIANTE** VS343V4342

APELLIDOS Y NOMBRES DEL PADRE: **SOLORZANO JOSE**

APELLIDOS Y NOMBRES DE LA MADRE: **GUARANDA RICARDINA**

LUGAR Y FECHA DE EMISION: **GUAYAQUIL 2011-11-09**

FECHA DE EXPIRACION: **2021-11-09**

[Signature] *[Signature]*

SECRETARIAL: *[Signature]* PARA EL ECUADOR: *[Signature]*

CERTIFICADO DE VOTACION
24-MARZO-2019

0024 M JUNTA No. 0024-285 CERTIFICADO No. 0905460-92 CEDULA No. 090145010-2

SOLORZANO GUARANDA ANSELMO JOSE
APELLIDOS Y NOMBRES

GUAYAS
CANTON: **GUAYAQUIL**
CIRCUNSCRIPCION: **2**
PARROQUIA: **TARQUI**
ZONA: **10**




ELECCIONES
SECCIONALES Y EPECOS

2019

CIUDADANIA
ESTE DOCUMENTO
ACREDITA QUE
USTED SUFRAGO
EN EL PROCESO
ELECTORAL 2019

[Signature]
PRESIDENTE DE LA JUNA



Guayaquil, Septiembre 4 de 2020

Ingeniera y CPA

JENNY GARCIA SIERRA

ESPECIALISTA DE REGISTRO DE SOCIEDADES 1

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑÍAS, VALORES Y SEGUROS

Ciudad.-

Ref.: Compañía AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.

Expediente No. 8738 / Trámite No. 57153-0041-20

De mi consideración:

En relación a las observaciones realizadas por usted en el trámite de la referencia, tengo a bien señalar lo siguiente:

- El capital suscrito que poseía el señor Don **GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON** en la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.** es de USD 399.76, lo que corresponde a 9.994 acciones de USD 0.04 cada una.
- Las transferencias en los libros sociales de la compañía fueron registradas el 11 de Agosto de 2020 y se distribuyeron de la siguiente manera:
 - 9.990 (nueve mil novecientos noventa) acciones en partes iguales a sus herederos (todos de nacionalidad Chilena).
 - Cada uno de los hermanos Birrell Rodríguez quedará con 1.110 acciones y los hermanos Ayala Birrell con 1.110 acciones entre los tres; y, todos como copropietarios de 4 (cuatro) acciones, las mismas que quedarán bajo un Administrador común, nombrando como Apoderada a MARIA CATALINA BIRRELL RODRIGUEZ. (se adjunta cuadro con nombres completos, números de cédulas y copias de certificados de nacimiento).

Tómense en cuenta para notificaciones los correos electrónicos rjc@consorciolegalec.com y irjc@consorciolegalec.com de los Profesionales antes mencionados.

Particular que solicitamos a usted, para los fines pertinentes.

Atentamente,

Digitally signed by JOSE RAMON

JIMENEZ CARBO

Date: 2020.09.04 10:29:40 COT

Location: Guayaquil

Dr. José Ramón Jiménez Carbo

Santiago de Chile, Agosto 5 de 2020

Señor Doctor
VÍCTOR ANCHUNDIA PLACES
SUPERINTENDENTE DE COMPAÑÍAS, VALORES Y SEGUROS
Guayaquil - Ecuador

De mi consideración:

Conste por el presente Instrumento la autorización que, yo, **CATALINA BIRRELL RODRÍGUEZ**, ciudadana chilena, con domicilio y residencia en Santiago de Chile, en mi calidad de albacea de los bienes del Señor GUILLERMO BIRRELL SIMPSON, conforme consta del documento acompañado, otorgo a los profesionales del Derecho, Doctor José Ramón Jiménez Carbo y Abogado Juan Ramón Jiménez Carbo, de Guayaquil, Ecuador; para que a nombre y en representación de los herederos del señor GUILLERMO BIRRELL SIMPSON, practique en el Ecuador todos los actos y suscriba cuantos instrumentos sean necesarios para legalizar y actualizar los documentos societarios relativos a las compañías ecuatorianas en las cuales el antes mencionado señor haya tenido participación directamente o por medio de otras compañías de su propiedad.

En el ejercicio de esta autorización los profesionales del Derecho, Doctor José Ramón Jiménez Carbo y Abogado Juan Ramón Jiménez Carbo podrán, con la mayor amplitud, ejercer todos los derechos que le correspondían al Señor GUILLERMO BIRRELL SIMPSON en las compañías en las que haya sido titular directamente o por medio de otras sociedades; incluyendo la realización de trámites y presentación de documentos y todas las gestiones para transferencia de acciones o participaciones a terceros Herederos, las respectivas comunicaciones de dichas transferencias al representante legal de las Compañías, a la Superintendencia de Compañías, Valores y Seguros; y demás actos de registro y comparecencia ante las autoridades, entidades y funcionarios administrativos y de todo tipo, en el Ecuador; la cesión a cualquier título de los derechos y acciones como socio de las Compañías; y, en general, para representar a los herederos con las más amplias facultades.



1º TRÁMITE: 57153-0041-20 14/08/20 15:41

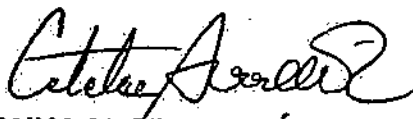
DOCUMENTO: Anexos

EXP: 8738

Cualquier notificación respecto de los trámites societarios, sírvanse notificar a los referidos profesionales a los correos electrónicos ric@consorciolegalec.com; y, jric@consorciolegalec.com

Suscribo este documento de autorización en Santiago de Chile, a los 5 días del mes de Agosto de 2020.

Atentamente,


CATALINA BIRRELL RODRÍGUEZ



REPÚBLICA DE CHILE

FOLIO : 500288015554

Código Verificación:
32f23f28b373



500288015554

CERTIFICADO DE DEFUNCION

Circunscripción : LAS CONDES
Nro. inscripción : 1.355 Registro : Año : 2019
Nombre inscrito : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
R.U.N. : 2.036.558-7
Fecha nacimiento : 16 Abril 1928
Sexo : Masculino
Fecha defunción : 15 Septiembre 2019 a las 22:20 horas.
Lugar defunción : LAS CONDES

FECHA EMISIÓN: 13 Enero 2020, 09:44.

Certificado Gratuito

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	15-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC1001123		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre		10. Firma signature	
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE DEFUNCION PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500288015554
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
To verify the issuance of this apostille, see:
Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC1001123]
Fecha Emisión [15-01-2020]

Código de verificación: 50EFF29372
Verification code / Code de vérification



NOMENCLATURA	: 1. [40]Sentencia
JUZGADO	: 11° Juzgado Civil de Santiago
CAUSA ROL	: V-337-2019
CARATULADO	: BIRRELL/BIRRELL

Santiago, veinticuatro de Abril de dos mil veinte

Vistos:

Que a fojas 1 comparece María Catalina Birrell Rodríguez, diseñadora, cédula nacional de identidad N°6.066.837-K, domiciliada en calle Joaquín Montero N°3000, oficina N°701, comuna de Vitacura, Santiago, Región Metropolitana, solicitando se conceda la posesión efectiva de los bienes quedados al fallecimiento de don Guillermo Roberto Birrell Simpson, ingeniero, viudo, cédula nacional de identidad N°2.036.558-7, el cual registra su último domicilio en calle Presidente Riesco N°4177, Depto. N°1002, comuna de Las Condes, Santiago, Región Metropolitana.

Expone que su fallecimiento se produjo con fecha 15 de septiembre de 2019 en la comuna de Las Condes, y se inscribió bajo el número 1355 del Registro de Defunciones del Servicio de Registro Civil e Identificación del año 2019, de la Circunscripción de Las Condes.

Agrega que el causante tenía el estado civil de viudo, habiéndose casado en primeras nupcias con doña María Elisa Beatriz Rodríguez Ortúzar, con quien tuvo nueve hijos: Guillermo Andrés, María Catalina, María Elisa, María Soledad, Daniel, Esteban, Matías, Beatriz y Paulina, todos de apellido Birrell Rodríguez, y luego en segundas nupcias con doña Carmen Zegers Santa Cruz, con quien no dejó descendencia alguna. A la fecha de su deceso, había fallecido su hija Paulina Birrell Rodríguez, madre de Federico, Isabel y Javier, todos de apellido Ayala Birrell.

Indica que el causante otorgó testamento abierto con fecha 04 de junio de 2015 ante la Notario Público de Santiago doña Antonieta Mendoza Escalas, escritura pública que registra repertorio N°5.029-2015. En la cláusula cuarta de dicho testamento, éste



Foja: 1

expuso que era su voluntad que los bienes que quedaran a su fallecimiento fueran repartidos entre sus hijos en partes iguales, con arreglo a la ley, designándose en la cláusula quinta como albacea a doña María Catalina Birrell Rodríguez.

Finaliza previas citas legales, solicitando se conceda la posesión efectiva de la herencia testada quedada al fallecimiento de don Guillermo Birrell a sus hijos y nietos ya individualizados, herederos testamentarios según lo previamente señalado.

Considerando:

El mérito de los antecedentes que constan en el proceso, y los documentos acompañados, especialmente Certificados de matrimonio y defunción del causante, don Guillermo Roberto Birrell Simpson, Certificado de defunción de la primera cónyuge, doña María Elisa Beatriz Rodríguez Ortúzar, Certificado de defunción de la segunda cónyuge, doña Carmen Zegers Santa Cruz, Certificados de nacimiento de los hijos, Guillermo Andrés, María Catalina, María Elisa, María Soledad, Daniel, Esteban, Matías, Beatriz y Paulina, todos de apellido Birrell Rodríguez, Certificado de defunción de doña Paulina Birrell Rodríguez, Certificados de nacimiento de Federico, Isabel y Javier, todos de apellido Ayala Birrell, inventario simple de los bienes quedados al fallecimiento del causante, y copia autorizada del Testamento Abierto otorgado por la causante con fecha 04 de junio de 2015 en la Notaría de Santiago de doña Antonieta Mendoza Escalas, y lo informado mediante oficio del Servicio de Registro Civil e Identificación ORD. N°1492-2019, de fecha 27 de enero de 2020, conforme a lo dispuesto en los artículos 957, 999 y siguientes del Código Civil; 877 y siguientes del Código de Procedimiento Civil, además de lo señalado por el Servicio de Registro Civil e Identificación, **se resuelve:**

Concédase la posesión efectiva de la herencia testada quedada al fallecimiento de don Guillermo Roberto Birrell Simpson, a sus hijos **Guillermo Andrés, María Catalina, María Elisa, María Soledad, Daniel, Esteban, Matías y Beatriz, todos de apellido Birrell Rodríguez**, y a sus nietos **Federico, Isabel y Javier, todos de apellido Ayala Birrell**, en sus calidades de herederos universales, en las proporciones que correspondan con arreglo a la ley.

Practíquese inventario simple y protocolícese en una notaría de esta ciudad.



V-337-2019

Foja: 1

Regístrese, notifíquese y efectúense las publicaciones legales mediante extracto de la presente resolución en el diario El Mercurio.

V-337-2019

Pronunciada por don **Ricardo Núñez Videla**, Juez Titular.

Se deja constancia que se dio cumplimiento a lo dispuesto en el inciso final del art. 162 del C.P.C. en **Santiago, veinticuatro de Abril de dos mil veinte**



RICARDO ALFREDO NUÑEZ VIDELA
Fecha: 24/04/2020 17:01:56

Este documento tiene firma electrónica y su original puede ser validado en <http://verificador.pjud.cl> o en la tramitación de la causa.
A contar del 05 de abril de 2020, la hora visualizada corresponde al horario de invierno establecido en Chile Continental. Para la Región de Magallanes y la Antártica Chilena sumar una hora, mientras que para Chile Insular Occidental, Isla de Pascua e Isla Salas y Gómez restar dos horas. Para más información consulte <http://www.horaoficial.cl>

La presente copia de escritura pública es testimonio fiel de su original, que se encuentra inserto en el protocolo que he tenido a la vista, correspondiente a la notaría ANTONIETA MENDOZA, de fecha 04-06-2015, repertorio 5029, y que corresponde a TESTAMENTO.



Julian Andres Miranda Osses
Archivero Titular

Firmado electrónicamente con fecha 9 de enero de 2020 en Santiago.



C V M

OT:

194

OT.: 260.140

TESTAMENTO

BIRRELL SIMPSON, GUILLERMO ROBERTO

En Santiago, República de Chile, a cuatro de
Junio del año dos mil quince, ante mí,
ANTONIETA MENDOZA ESCALAS, Abogado, Notario
Público Titular de la Décimo Sexta Notaría y
Conservador de Minas de Santiago, con oficio
en calle San Sebastián número dos mil
setecientos cincuenta, comuna de Las Condes,
siendo las quince cuarenta y cinco horas,
comparece en Avenida Presidente Riesco número
cuatro mil ciento setenta y siete departamento
mil dos, comuna de Las Condes, don **GUILLERMO
ROBERTO BIRRELL SIMPSON**, chileno, viudo,
ingeniero, cédula nacional de identidad número
dos millones treinta y seis mil quinientos
cincuenta y ocho quíen siete, domiciliado en

COPYRIGHT © 2014





calle Presidente Riesco número cuatro mil ciento setenta y siete departamento mil dos, comuna de Las Condes, el compareciente mayor de edad quien acredita su identidad personal con la cédula citada y expone: que de conformidad con los artículos novecientos noventa y nueve y siguientes del Código Civil, vengo en extender este testamento solemne abierto, para lo cual declaro y expreso lo que sigue: **PRIMERO:** Declaro que mi nombre es Guillermo Roberto Birrell Simpson, que nací en la ciudad de Santiago, con fecha dieciséis de abril de mil novecientos veintiocho, mi cédula nacional de identidad es el número dos millones treinta y seis mil quinientos cincuenta y ocho guión siete y soy hijo legítimo de Guillermo Birrell Bustamante y Victoria Simpson Claro. Durante mi vida he profesado la religión católica, apostólica y romana, de la cual estoy eternamente agradecido y solicito a mis herederos que me manden hacer misas por el descanso de mi alma. **SEGUNDO:** Declaro que a esta fecha me encuentro en estado civil de viudo y haber estado casado en primeras nupcias con doña María Elisa Rodríguez Ortúzar y en segundas nupcias con doña Carmen Zegers Santa Cruz, también fallecida, con quien no hubo descendencia. **TERCERO:** Declaro que de mi primer matrimonio con doña María Elisa Rodríguez Ortúzar nacieron mis únicos hijos que

COPIA CERTIFICADA

son Guillermo Andrés, María Elisa, Paulina, María Catalina, Daniel, María Soledad, Esteban, Matías y Beatriz, todos Birrell Rodríguez. A la fecha sólo se encuentra fallecida mi hija Paulina Birrell Rodríguez. CUARTO: Es mi

voluntad que los bienes que queden a mi fallecimiento se repartan entre mis hijos por partes iguales, de acuerdo a lo que dispone la ley para estos efectos. QUINTO: Designo albacea con tenencia de bienes a doña María Catalina Birrell Rodríguez, cédula nacional de identidad número seis millones sesenta y seis mil ochocientos treinta y siete guión K, quien se debe pagar la remuneración que corresponda por las gestiones que realice según lo dispone el artículo mil trescientos dos del Código Civil. SEXTO: Es mi

voluntad que los bienes se repartan de común acuerdo y si ello no se produjere tendrán que designar partidor, sugiriendo para estos efectos al abogado don Manuel Correa Ossa, cédula nacional de identidad número cuatro millones ochocientos veintisiete mil doscientos guión dos. El partidor recién mencionado, en caso de asumir, lo hará gratuitamente, según me lo expresó cuando le ofrecí el cargo. SEPTIMO: Por este acto revoco cualquier otro testamento otorgado anteriormente. Yo ANTONIETA MENDOZA ESCALAS, la notario que autoriza certifica que el

Copia certificada

testador se encuentra en mi parecer y en el de los testigos de otorgamiento, en su entero y sano juicio, y que así lo otorgó, aprobó y firmó en unión de los siguientes testigos hábiles doña **BEATRIZ ALESSANDRI MÖNCKEBERG**, chilena, casada, Contador Público, cédula nacional de identidad número cinco millones ochocientos noventa y nueve mil ciento noventa y uno guión cero con domicilio en calle Barbaastro número once mil doscientos diez comuna de Vitacura; doña **MARÍA ISABEL ALESSANDRI MÖNCKEBERG**, chilena, divorciada, Secretaria cédula nacional de identidad número seis millones trescientos setenta y tres mil novecientos sesenta y cuatro guion dos; con domicilio en calle Las Hortensias número dos mil setecientos cincuenta y ocho, departamento número mil doscientos dos, comuna de Providencia; don **JUAN GUILLERMO PARRAGUEZ GODOY**, chileno, casado, empleado, cédula nacional de identidad número siete millones setecientos noventa y un mil ciento veintisiete guión ocho, con domicilio en José Pérez Cotapos número mil setecientos cuarenta y siete, comuna de Independencia, todos los testigos mayores de dieciocho años, quienes me acreditaron su identidad personal con las cédulas mencionadas y los cuales, además, presenciaron y oyeron, conjuntamente con el testador, la lectura que en voz alta y clara di a este testamento,

COPIA CERTIFICADA



efectuándose todo ello en un solo acto no
interrumpido. Minuta redactada por el abogado
don Manuel Correa.- Se da copia. Doy fe.

1



Documento emitido con Firma Electrónica Avanzada.- Ley N° 19.799 - Auto acordado de la Excm. Corte
Suprema de Chile, con fecha 10 de Octubre de 2006.-
VERIFIQUE EN www.ajs.cl ingresando el código LVHSXY-E236607

Julian Miranda
Archivo Judicial D

GUILLERMO ROBERTO BIRRELLA

2036558-7

Beatriz Alessandri
BEATRIZ ALESSANDRI MÖNCKEBERG

Maria Isabel Alessandri
MARIA ISABEL ALESSANDRI MÖNCKEBERG

5899191-0

JUAN GUILLERMO PARRAGUEZ GODOY



Copia Certificada



APROBADO

APOSTILLE			
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays	CHILE		
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par	JULIAN ANDRES MIRANDA OSSES		
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de	ARCHIVERO JUDICIAL TITULAR		
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de	ARCHIVO JUDICIAL DE SANTIAGO		
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	13-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC998191		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre	10. Firma signature		
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: OTROS DOCUMENTOS JUDICIALES

Titular / Holder / Titulaire: BIRRELL SIMPSON, GUILLERMO ROBERTO

Número de páginas: 4
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 5029
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:

To verify the issuance of this apostille, see:

Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

Número Apostilla [EAC998191]
Fecha Emisión [13-01-2020]

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Código de verificación: Verification code / Code de vérification	9B8AA241EE
---	------------





REPÚBLICA DE CHILE



500280490775

CERTIFICADO DE DEFUNCION

Circunscripción : VITACURA
Nro. inscripción : 21 Registro : Año : 2012
Nombre inscrito : PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.066.836-1
Fecha nacimiento : 23. Febrero 1954
Sexo : Femenino
Fecha defunción : 7 Enero 2012 a las 00:55 horas.
Lugar defunción : CLINICA ALEMANA

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:45.

Certificado Gratuito

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 6 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	13-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC996172		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre		10. Firma signature	
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE DEFUNCION PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: PAULINA BIRRELL RODRIGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280490775
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
To verify the issuance of this apostille, see:
Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC996172]
Fecha Emisión [13-01-2020]

Código de verificación:
Verification code / Code de vérification

E6DC165347





CONSORCIOLEGAL

Guayaquil, Agosto 14 de 2020

Señor
SUPERINTENDENTE DE COMPAÑÍAS, VALORES Y SEGUROS
Ciudad.-

Ref.: Compañía AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.
Exp. No. 8738

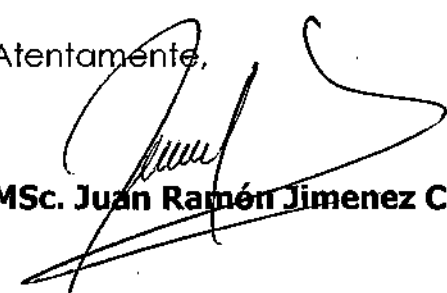
De mi consideración:

Ante el fallecimiento del señor Don **GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON**, tengo a bien solicitar a su Autoridad, se sirva registrar las acciones de su propiedad en la compañía **AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.**, a nombre de sus herederos GUILLERMO ANDRES, MARIA CATALINA, MARIA ELISA, MARIA SOLEDAD, DANIEL, ESTEBAN, MATIAS Y BEATRIZ; todos de apellidos BIRRELL RODRIGUEZ.

Para el efecto tengo a bien adjuntar Certificado de Defunción del señor Don GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON, Sentencia de Posesión Efectiva de la herencia de Don GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON a sus hijos, y, Testamento de Don GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON, así mismo adjunto Partida de Defunción de PAULINA BIRRELL RODRIGUEZ, hija del causante.

Particular que solicito a usted, debidamente autorizado mediante escrito que presento adjunto, de la señora Catalina Birrell Rodríguez, en su calidad de Albacea de los bienes del señor Don GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON, conforme se establece en el Testamento adjunto.

Atentamente,


MSc. Juan Ramón Jiménez Carbo, Ab.

 SUPERINTENDENCIA
DE COMPAÑÍAS
RECIBIDO

14 AGO 2020

.....
Sr. Eduardo Villamar M.
C.A.U. - GYE



Nº TRAMITE: 57153-0041-20 14/08/20 15:41
DOCUMENTO: Solicitud de Trámite
EXP: 8738

COMPANÍA AGRICOLA HISPANOAMERICANA AGRIAMERICA S.A.

CAPITAL DE LA COMPAÑIA

\$ 800,00

VALOR NOMINAL DE LAS ACCIONES

0,04

NUMERO DE CEDULA O R.U.N.		NOMBRES	ACCIONES EN NUMERARIO	VALOR EQUIVALENTE EN DOLARES
PADRE FALLECIDO				
2.036.558-7		GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON	9994	399,76
HIJOS VIVOS				
1 6.062.796-7		GUILLERMO ANDRES BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
2 6.066.837-K		MARIA CATALINA BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
3 6.066.838-B		MARIA ELISA BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
4 6.374.796-3		MARIA SOLEDAD BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
5 6.386.884-1		DANIEL BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
6 6.374.797-1		ESTEBAN BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
7 6.374.798-K		MATIAS BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
8 6.374.799-8		BEATRIZ BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
HIJA FALLECIDA				
9 6.066.836-1		PAULINA BIRRELL RODRIGUEZ	1110	44,4
			9990	399,6
NIETOS DE HIJA FALLECIDA				
			ACCIONES EN NUMERARIO	VALOR EQUIVALENTE EN DOLARES
1 15.383.761-9		FEDERICO AYALA BIRRELL		
2 14.120.039-9		ISABEL AYALA BIRRELL	370	14,8
3 15.642.737-3		JAVIER AYALA BIRRELL	370	14,8
			370	14,8
			1110	44,4





REPÚBLICA DE CHILE



500280489548

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 1.365 Registro : Año : 1952
Nombre inscrito : GUILLERMO ANDRÉS BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.062.796-7
Fecha nacimiento : 30 Junio 1952
Sexo : Masculino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
Nombre de la madre : MARIA ELISA RODRIGUEZ ORTUZAR

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:40.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 800 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebollado Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	10-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC995819		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre		10. Firma signature	
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n° 19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n° 20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: GUILLERMO ANDRÉS BIRRELL RODRIGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280489548
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:

To verify the issuance of this apostille, see:

Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC995819]
Fecha Emisión [10-01-2020]

Código de verificación:
Verification code / Code de vérification

FEC679046A





REPÚBLICA DE CHILE



CERTIFICADO DE NACIMIENTO

Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 65 Registro : R Año : 1957
Nombre inscrito : MARÍA CATALINA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.066.837-K
Fecha nacimiento : 12 Mayo 1955
Sexo : Femenino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
Nombre de la madre : MARIA ELISA RODRIGUEZ ORTUZAR

Lugar de nacimiento LIMA, PERU
Inscripción practicada conforme al
Art. 110 del Reglamento Organico del
Registro Civil.

REFERENCIA INSCRIPCION ANTERIOR

INSCRIPCION ANTERIOR NUMERO 2.210 DEL
AÑO 1.955.

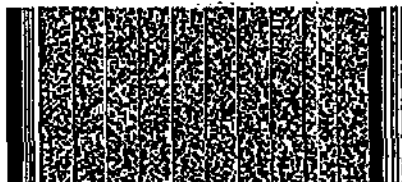
FECHA SUBINSCRIPCION: 27 Febrero 1957

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:40.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde
el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y
celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Victor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à		SANTIAGO	6. El día the / le
7. Por by / par		Raúl Andrés Sanhueza Carvajal	
8. Bajo el número N° / sous N°		EAC995823	
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre		10. Firma signature	
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público está revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
 Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
 This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
 Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: MARÍA CATALINÁ BIRRELL RODRÍGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280489539
folio / other
folio / série / autre

Número Apostilla [EAC995823]
Fecha Emisión [10-01-2020]

VERIFICACIÓN EN LÍNEA
La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
To verify the issuance of this apostille, see:
Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Código de verificación:
Verification code / Code de vérification

1D4F914EBE





REPÚBLICA DE CHILE

FOLIO : 500280054032

Código Verificación:
18fba95389fd



500280054032

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

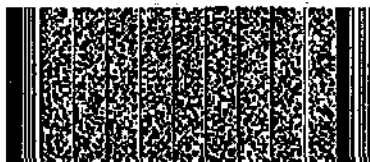
Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 584 Registro : Año : 1957
Nombre inscrito : MARÍA ELISA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.066.838-8
Fecha nacimiento : 17-Febrero 1957
Sexo : Femenino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
R.U.N. del padre : 2.036.558-7
Nombre de la madre : MARIA ELISA BEATRIZ RODRIGUEZ ORTUZAR

FECHA EMISIÓN: 11 Diciembre 2019, 15:33.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	10-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC985825		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre 		10. Firma signature 	

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público está revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
 Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
 This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
 Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: MARÍA ELISA BIRRELL RODRÍGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280054032
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
 To verify the issuance of this apostille, see:
 Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC985825]
Fecha Emisión [10-01-2020]

Código de verificación:
Verification code / Code de vérification

CD922B0D5C





REPÚBLICA DE CHILE

FOLIO : 500280054041

Código Verificación:
40dbdbfc48a9



500280054041

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

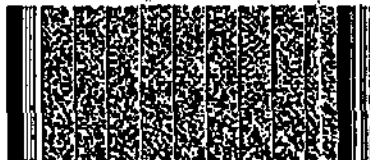
Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 4.107 Registro : Año : 1960
Nombre inscrito : MARÍA SOLEDAD BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.374.796-3
Fecha nacimiento : 11 Diciembre 1960
Sexo : Femenino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
R.U.N. del padre : 2.036.558-7
Nombre de la madre : MARIA ELISA BEATRIZ RODRIGUEZ ORTUZAR

FECHA EMISIÓN: 11 Diciembre 2019, 15:33.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 800 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCE



Víctor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haya du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	10-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Cervajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC995827		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre 		10. Firma signature 	

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
 Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 18.789, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
 This document has been signed electronically according to Law N° 18.789, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
 Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°18789 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haya qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: MARÍA SOLEDAD BIRRELL RODRIGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 600280054041
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
 To verify the issuance of this apostille, see:
 Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla (EAC995827)
 Fecha Emisión (10-01-2020)

Código de verificación: 6DDC8BB874D
 Verification code / Code de vérification





REPÚBLICA DE CHILE



500280054620

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

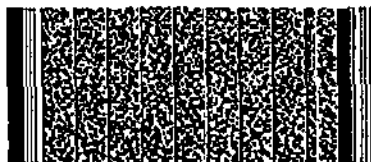
Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 2.947 Registro : Año : 1959
Nombre inscrito : DANIEL BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.386.884-1
Fecha nacimiento : 20 Septiembre 1959
Sexo : Masculino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
R.U.N. del padre : 2.036.558-7
Nombre de la madre : MARIA ELISA BEATRIZ RODRIGUEZ ORTUZAR

FECHA EMISIÓN: 11 Diciembre 2019, 15:35.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebollo Salas
Jefe de Archivo General (e)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à		SANTIAGO	6. El día the / le 10-01-2020
7. Por by / par		Raúl Andrés Sanhueza Carvajal	
8. Bajo el número N° / sous N°		EAC995832	
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre 		10. Firma signature 	

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
 Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
 This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
 Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: DANIEL BIRRELL RODRIGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280054520
serie / other
 folio / série / autre

Número Apostilla (EAC995832)
 Fecha Emisión (10-01-2020)

VERIFICACIÓN EN LÍNEA
 La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
 To verify the issuance of this apostille, see:
 Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Código de verificación: 291243E6E8
Verification code / Code de vérification





REPÚBLICA DE CHILE



500280054626

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 3.567 Registro : Año : 1962
Nombre inscrito : ESTEBAN BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.374.797-1 ✓
Fecha nacimiento : 25 Octubre 1962
Sexo : Masculino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
R.U.N. del padre : 2.036.558-7
Nombre de la madre : MARIA ELISA BEATRIZ RODRIGUEZ ORTUZAR

FECHA EMISIÓN: 11 Diciembre 2019, 15:35.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 800 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Tímbrs electrónico SRCel



Victor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	10-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC995835		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre		10. Firma signature	
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público está revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.

Esta documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.

This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.

Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: ESTEBAN BIRRELL RODRÍGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280054626
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:

To verify the issuance of this apostille, see:

Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC995835]
Fecha Emisión [10-01-2020]

Código de verificación: C9A857E88C
Verification code / Code de vérification





REPÚBLICA DE CHILE



500280054988

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

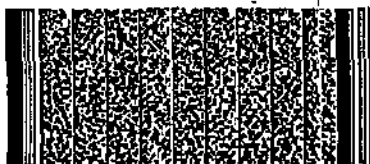
Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 742 Registro : Año : 1966
Nombre inscrito : MATÍAS BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.374.798-K ✓
Fecha nacimiento : 28-Marzo 1966
Sexo : Masculino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
R.U.N. del padre : 2.036.558-7
Nombre de la madre : MARIA ELISA BEATRIZ RODRIGUEZ ORTUZAR

FECHA EMISIÓN: 11 Diciembre 2019, 15:36.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 800 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCEl



Víctor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	10-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC995836		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre	10. Firma signature		
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público está revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se emitió.

Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.

This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.

Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: MATÍAS BIRRELL RODRÍGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280054988
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:

To verify the issuance of this apostille, see:

Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC995836]
Fecha Emisión [10-01-2020]

Código de verificación: CA6431BE18
Verification code / Code de vérification





CERTIFICADO DE NACIMIENTO

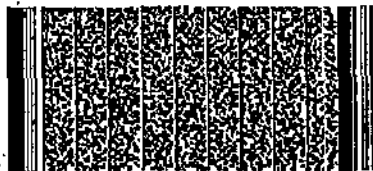
Circunscripción : PROVIDENCIA
Nro. inscripción : 1.817 Registro : Año : 1970
Nombre inscrito : BEATRIZ BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.374.799-8
Fecha nacimiento : 10 Septiembre 1970
Sexo : Femenino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
R.U.N. del padre : 2.036.558-7
Nombre de la madre : MARÍA ELISA BEATRIZ RODRÍGUEZ ORTÚZAR
R.U.N. de la madre : 1.920.842-7

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:27.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha.

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	13-01-2020
7. Por by / par	Raul Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC996169		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre		10. Firma signature	
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió. Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued. This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise. Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: BEATRIZ BIRRELL RODRÍGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280485320
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:

To verify the issuance of this apostille, see:

Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC996169]
Fecha Emisión [13-01-2020]

Código de verificación:
Verification code / Code de vérification

CE4CDC634A





REPÚBLICA DE CHILE

FOLIO : 500280490766

Código Verificación:
284cdcae02d1



500280490766

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

Circunscripción : RECOLETA
Nro. inscripción : 1.804 Registro : Año : 1954
Nombre inscrito : PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.066.836-1
Fecha nacimiento : 23 Febrero 1954
Sexo : Femenino
Nombre del padre : GUILLERMO ROBERTO BIRRELL SIMPSON
Nombre de la madre : MARIA ELISA RODRIGUEZ

Lugar de nacimiento LIMA, PERU
Inscripción practicada conforme al
Art. 110 del Reglamento Organico del
Registro Civil.

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:45.

Certificado Gratuito

ORG: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde
el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y
celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Tímbr electrónico SRCel



Victor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País <i>country/pays</i>	CHILE		
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por <i>has been signed by / o été signé par</i>	VICTOR REBOLLEDO SALAS		
3. Quien actúa en calidad de <i>acting in the capacity of / agissant en qualité de</i>	JEFE ARCHIVO GENERAL (S)		
4. Revestido del sello - timbre <i>bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de</i>	REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET		
Certificado / Certified / Attesté			
5. En <i>at / à</i>	SANTIAGO	6. El día <i>the / le</i>	13-01-2020
7. Por <i>by / par</i>	Raúl Andrés Senuéza Carvajal		
8. Bajo el número <i>N° / sous N°</i>	EAC986171		
9. Sello - Timbre <i>seal - stamp / sceau - timbre</i>	10. Firma <i>signature</i> 		

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.

Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.

This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.

Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n° 19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n° 20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280490766
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:

To verify the issuance of this apostille, see:

Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC986171]
Fecha Emisión [13-01-2020]

Código de verificación: Verification code / Code de vérification	612510270B
---	------------





REPÚBLICA DE CHILE



500280490775

CERTIFICADO DE DEFUNCION

Circunscripción : VITACURA
Nro. inscripción : 21 Registro : Año : 2012
Nombre inscrito : PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. : 6.066.836-1
Fecha nacimiento : 23 Febrero 1954
Sexo : Femenino
Fecha defunción : 7 Enero 2012 a las 00:55 horas.
Lugar defunción : CLINICA ALEMANA

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:45.

Certificado Gratuito

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays	CHILE		
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par	VICTOR REBOLLEDO SALAS		
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de	JEFE ARCHIVO GENERAL (S)		
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de	REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET		
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	13-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC896172		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre	10. Firma signature		
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE DEFUNCION PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280490775
serie / other
folio / série / autre

Número Apostilla [EAC896172]
Fecha Emisión [13-01-2020]

VERIFICACIÓN EN LÍNEA
La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
To verify the issuance of this apostille, see:
Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Código de verificación: E6DC165347
Verification code / Code de vérification





REPUBLICA DE CHILE

FOLIO: 500280485337

Código Verificación:
672c300d9846



500280485337

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

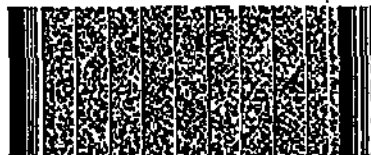
Circunscripción : LAS CONDES
Nro. inscripción : 345 Registro : Año : 1983
Nombre inscrito : FEDERICO AYALA BIRRELL
R.U.N. : 15.383.761-9
Fecha nacimiento : 13 Enero 1983
Sexo : Masculino
Nombre del padre : FEDERICO JOSE RAMON AYALA BENGOA
Nombre de la madre : PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. de la madre : 6.066.836-1

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:27.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Victor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (e)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE			
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays	CHILE		
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par	VICTOR REBOLLEDO SALAS		
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de	JEFE ARCHIVO GENERAL (S)		
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de	REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET		
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	13-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC996177		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre	10. Firma signature		
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.
Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.
This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalization for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.
Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: FEDERICO AYALA BIRRELL

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280485337
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
To verify the issuance of this apostille, see:
Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla (EAC996177)
Fecha Emisión (13-01-2020)

Código de verificación:
Verification code / Code de vérification

6FB6416182





REPÚBLICA DE CHILE



500280486021

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

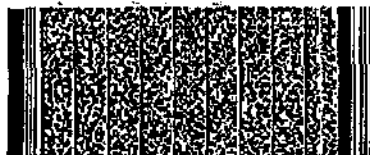
Circunscripción : LAS CONDES
Nro. inscripción : 2.377 Registro : Año : 1981
Nombre inscrito : ISABEL AYALA BIRRELL
R.U.N. : 14.120.039-9 ✓
Fecha nacimiento : 16 Mayo 1981
Sexo : Femenino
Nombre del padre : FEDERICO JOSE RAMON AYALA BENGOA
Nombre de la madre : PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. de la madre : 6.066.836-1

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:28.

Certificado Gratuito

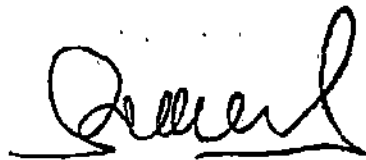
OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel




Victor Rebolledo Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE (Convention de La Haye du 5 octobre 1961)			
1. País country/pays		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por has been signed by / a été signé par		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de acting in the capacity of / agissant en qualité de		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En at / à	SANTIAGO	6. El día the / le	13-01-2020
7. Por by / par	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número N° / sous N°	EAC998181		
9. Sello - Timbre seal - stamp / sceau - timbre 		10. Firma signature 	

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público está revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió. Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 18.789, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma, y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued. This document has been signed electronically according to Law N° 18.789, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature, and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise. Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°18789 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: ISABEL AYALA BIRRELL

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500260486021
serie / other
folio / série / autre

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:
To verify the issuance of this apostille, see:
Celle apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC998181]
Fecha Emisión [13-01-2020]

Código de verificación:
Verification code / Code de vérification

214F56E076





REPÚBLICA DE CHILE

FOLIO: 500280486046

Código Verificación:
d69d1940a3fe



500280486046

CERTIFICADO DE NACIMIENTO

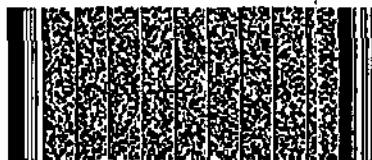
Circunscripción : LAS CONDES
Nro. inscripción : 2.861 Registro : Año : 1984
Nombre inscrito : JAVIER AYALA BIRRELL
R.U.N. : 15.642.737-3 ✓
Fecha nacimiento : 13 Junio 1984
Sexo : Masculino
Nombre del padre : FEDERICO JOSE RAMON AYALA BENGOA
Nombre de la madre: PAULINA BIRRELL RODRÍGUEZ
R.U.N. de la madre: 6.066.836-1

FECHA EMISIÓN: 12 Diciembre 2019, 15:28.

Certificado Gratuito

OBS: La hora se incluye respecto de nacimientos inscritos con comprobante de parto desde el año 2000 a la fecha

Verifique documento en www.registrocivil.gob.cl o a nuestro Call Center 600 370 2000, para teléfonos fijos y celulares. La próxima vez, obtén este certificado en www.registrocivil.gob.cl.



Timbre electrónico SRCel



Víctor Rebollado Salas
Jefe de Archivo General (s)
Incorpora Firma Electrónica
Avanzada

APOSTILLE <i>(Convention de La Haye du 5 octobre 1981)</i>			
1. País <i>country/pays</i>		CHILE	
El presente documento público / This public document / Le présent acte public			
2. Ha sido firmado por <i>has been signed by / a été signé par</i>		VICTOR REBOLLEDO SALAS	
3. Quien actúa en calidad de <i>acting in the capacity of / agissant en qualité de</i>		JEFE ARCHIVO GENERAL (S)	
4. Revestido del sello - timbre <i>bears the seal - stamp of / est revêtu du sceau - timbre de</i>		REGISTRO CIVIL OFICINA INTERNET	
Certificado / Certified / Attesté			
5. En <i>at / à</i>	SANTIAGO	6. El día <i>the / le</i>	13-01-2020
7. Por <i>by / par</i>	Raúl Andrés Sanhueza Carvajal		
8. Bajo el número <i>N° / sous N°</i>	EAC996183		
9. Sello - Timbre <i>seal - stamp / sceau - timbre</i>		10. Firma <i>signature</i>	
			

Esta apostilla certifica únicamente la autenticidad de la firma, la calidad en que el firmante del documento haya actuado y, en su caso, la identidad del sello o timbre del que el documento público esté revestido. La apostilla no certifica el contenido del documento para el cual se expidió.

Este documento ha sido firmado electrónicamente conforme a la Ley N° 19.799, sobre Documentos Electrónicos, Firma Electrónica y Servicios de Certificación de dicha Firma; y a la Ley N° 20.711, que implementa en Chile la Convención de La Haya que Suprime Exigencia de Legalización de Documentos Públicos Extranjeros.

This apostille only certifies the signature of the person who has signed the public document, and, where appropriate, the identity of the seal or stamp which the public document bears. This apostille does not certify the content of the document for which it was issued.

This document has been signed electronically according to Law N° 19.799, about Electronic Documents, Electronic Signature and Certification Services of that Signature; and to Law N° 20.711, which implements in Chile the Convention of The Hague Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents.

Cette apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte public est revêtu. Cette apostille ne certifie pas le contenu de l'acte pour lequel elle a été émise.

Le présent document est muni d'une signature électronique conformément à la loi n°19799 relative aux actes électroniques, à la signature électronique et aux services de certification de signature électronique, ainsi qu'à la loi n°20711 portant application au Chili de la Convention de La Haye qui supprime l'obligation de légalisation des actes publics étrangers.

INDIVIDUALIZACIÓN DEL DOCUMENTO APOSTILLADO

Tipo de documento / Type of document / Type de document: CERTIFICADO DE NACIMIENTO PARA TODO TRAMITE

Titular / Holder / Titulaire: JAVIER AYALA BIRRELL

Número de páginas: 1
number of pages / quantité de pages

Folio/serie/otro: 500280486046
*serie / other
folio / série / autre*

VERIFICACIÓN EN LÍNEA

La autenticidad de esta apostilla puede ser verificada en:

To verify the issuance of this apostille, see:

Cette apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante:

<https://consulta.apostilla.gob.cl>

Número Apostilla [EAC996183]
Fecha Emisión [13-01-2020]

Código de verificación: 994420A7DF
Verification code / Code de vérification

